

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22800453									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass der Untergrund, auf dem die Rissbrücken oder Vliese verwendet werden sollen, sauber, trocken und frei von Staub, Fett oder anderen Verunreinigungen ist. Dies ist wichtig für eine sichere und dauerhafte Haftung.	Make sure that the surface on which the crack bridges or fleeces are to be used is clean, dry and free from dust, grease or other contaminants. This is important for a secure and permanent bond.	Assurez-vous que la surface sur laquelle les ponts de fissures ou les non-tissés doivent être utilisés est propre, sèche et exempte de poussière, de graisse ou d'autres contaminants. Ceci est important pour une adhérence sûre et durable.	Assicurarsi che la superficie su cui verranno utilizzati i ponti per fessure o i tessuti non tessuti sia pulita, asciutta e priva di polvere, grasso o altri contaminanti. Questo è importante per un'adesione sicura e duratura.	Zorg ervoor dat de ondergrond waarop de scheurbruggen of vliezen worden toegepast schoon, droog en vrij van stof, vet of andere verontreinigingen is. Dit is belangrijk voor een veilige en langdurige hechting.	Asegúrese de que la superficie sobre la que se utilizarán los puentes de grietas o vellones esté limpia, seca y libre de polvo, grasa u otros contaminantes. Esto es importante para una adhesión segura y duradera.	Ujistěte se, že povrch, na který se mají použít můstky trhlin nebo rouna, je čistý, suchý a bez prachu, mastnoty nebo jiných nečistot. To je důležité pro bezpečnou a dlouhotrvající přilnavost.	Uvjerite se da je površina na kojoj će se koristiti mostovi za pukotine ili flise čista, suha i bez prašine, masnoće ili drugih nečistoća. Ovo je važno za sigurno i dugotrajno prijanjanje.	Uvjerite se da je površina na kojoj će se koristiti mostovi za pukotine ili flise čista, suha i bez prašine, masnoće ili drugih nečistoća. Ovo je važno za sigurno i dugotrajno prijanjanje.	Győződjön meg arról, hogy a felület, amelyen a repedéshidakat vagy gypajút használni kívánja, tiszta, száraz és portól, zsírtól és egyéb szennyeződésektől mentes. Ez fontos a biztonságos és tartós tapadás érdekében.
Vermeiden Sie den Kontakt von Rissbrücken oder Vliesen mit Haut, Augen oder anderen Körperteilen. Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung wie Handschuhe und eine Schutzbrille, um Hautreizungen oder Augenverletzungen zu vermeiden.	Avoid contact of crack bridges or fleeces with skin, eyes or other parts of the body. Wear appropriate protective equipment such as gloves and safety glasses to avoid skin irritation or eye injury.	Évitez tout contact des ponts lacrymaux ou des polaires avec la peau, les yeux ou d'autres parties du corps. Portez un équipement de protection approprié tel que des gants et des lunettes de sécurité pour éviter une irritation cutanée ou des blessures aux yeux.	Evitare il contatto dei ponti lacrimali o dei velli con la pelle, gli occhi o altre parti del corpo. Indossare dispositivi di protezione adeguati come guanti e occhiali di sicurezza per evitare irritazioni alla pelle o lesioni agli occhi.	Vermijd contact van traanbruggen of fleeces met de huid, ogen of andere delen van het lichaam. Draag geschikte beschermende uitrusting zoals handschoenen en een veiligheidsbril om huidirritatie of oogletsel te voorkomen.	Evite el contacto de los puentes lagrimales o vellones con la piel, los ojos u otras partes del cuerpo. Utilice equipo de protección adecuado, como guantes y gafas de seguridad, para evitar irritación de la piel o lesiones oculares.	Zabraňte kontaktu slzných mŭstkkŭ nebo rouna s kŭží, oĉima nebo jinými ĉástmi těla. Používejte vhodné ochranné prostředky, jako jsou rukavice a ochranné brýle, abyste zabránili podráždění pokožky nebo poranění oĉí.	Izbjegavajte kontakt suznih mostova ili flisa s kožom, oĉima ili drugim dijelovima tijela. Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu poput rukavica i zaštitnih naoĉala kako biste izbjegli iritaciju kože ili ozljede oĉiju.	Izbjegavajte kontakt suznih mostova ili flisa s kožom, oĉima ili drugim dijelovima tijela. Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu poput rukavica i zaštitnih naoĉala kako biste izbjegli iritaciju kože ili ozljede oĉiju.	Kerülje el a könnyhíd vagy gypajú bűrrel, szemmel vagy más testrészekkel való érintkezését. Viseljen megfelelő védűfelszerelést, például kesztyűt és védűszeműveget, hogy elkerülje a bőrirritációt vagy a szemsérülést.
Lagern Sie Rissbrücken und Vliese an einem kŭhlen, trockenen Ort, auűerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren. Stellen Sie sicher, dass die Verpackung ordnungsgemäű verschlossen ist, um eine Austrocknung oder Verunreinigung zu verhindern.	Store crack bridges and fleeces in a cool, dry place, out of reach of children and pets. Make sure the packaging is properly sealed to prevent drying out or contamination.	Conservez les ponts de fissures et les toisons dans un endroit frais et sec, hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Assurez-vous que l'emballage est correctement scellé pour éviter le dessèchement ou la contamination.	Conservare i ponti e i velli in un luogo fresco e asciutto, fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici. Assicurarsi che la confezione sia adeguatamente sigillata per evitare che si secchi o si contaminino.	Bewaar scheurbruggen en fleeces op een koele, droge plaats, buiten bereik van kinderen en huisdieren. Zorg ervoor dat de verpakking goed gesloten is om uitdrogen of besmetting te voorkomen.	Guarde los puentes de grietas y los vellones en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños y las mascotas. Asegúrese de que el embalaje esté correctamente sellado para evitar que se seque o se contamine.	Chráněné mŭstky a rouna skladujte na chladném a suchém místě, mimo dosah dětí a domácích zvířat. Ujistěte se, že je obal řádně uzavřen, aby nedošlo k vysychání nebo kontaminaci.	Ĉuvajte crack mostove i flise na hladnom i suhom mjestu, izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca. Provjerite je li pakiranje dobro zatvoreno kako biste sprijeĉili isušivanje ili kontaminaciju.	Ĉuvajte crack mostove i flise na hladnom i suhom mjestu, izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca. Provjerite je li pakiranje dobro zatvoreno kako biste sprijeĉili isušivanje ili kontaminaciju.	Tárolja a repedéshidakat és a gypajút hűvűs, száraz helyen, gyermekektűl és háziállatoktól elzárva. Győződjön meg arról, hogy a csomagolás megfelelűen le van zárva, hogy elkerülje a kiszáradást vagy a szennyeződést.
Es ist wichtig, die spezifischen Anweisungen und Sicherheitshinweise auf den Verpackungen von Rissbrücken und Vliesen zu lesen und zu befolgen, um Unfälle, Verletzungen oder unsachgemäűe Verwendung zu vermeiden.	It is important to read and follow the specific instructions and safety warnings on crack bridge and fleece packaging to avoid accidents, injuries or improper use.	Il est important de lire et de suivre les instructions spécifiques et les avertissements de sécurité figurant sur l'emballage des ponts de fissures et des non-tissés pour éviter les accidents, les blessures ou une mauvaise utilisation.	È importante leggere e seguire le istruzioni specifiche e le avvertenze di sicurezza riportate sulla confezione dei ponti fessure e dei velli per evitare incidenti, infortuni o usi impropri.	Het is belangrijk om de specifieke instructies en veiligheidswaarschuwingen op de verpakking van scheurbruggen en fleeces te lezen en op te volgen om ongelukken, verwondingen of oneigenlijk gebruik te voorkomen.	Es importante leer y seguir las instrucciones específicas y advertencias de seguridad en el embalaje de los puentes para grietas y los vellones para evitar accidentes, lesiones o un uso inadecuado.	Je důležité, abyste si přeĉetli a dodržovali specifické pokyny a bezpečnostní upozornění na obalech mŭstkkŭ trhlin a rouna, abyste se vyhnuli nehodám, zraněním nebo nesprávněmu použití.	Važno je proĉitati i slijediti posebne upute i sigurnosna upozorenja na pakiranje zakrpa i flisa kako biste izbjegli nezgode, ozljede ili nepravilnu uporabu.	Pomembno je, da preberete in upoštevate posebna opozorila na embalaži mostiĉkov za razpoke in flisa, da prepreĉite nesreĉe, poškodbe ali nepravilno uporabo.	Fontos, hogy olvassa el és tartsa be a repedéshidak és gypajúanyagok csomagolásán található speciális utasításokat és biztonsági figyelmeztetéseket, hogy elkerülje a baleseteket, sérüléseket vagy a nem megfelelő használatot.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođaĉi/Proizvajalci

NMC sa  
Gert-Noel-Strasse, B-4731 Eynatten  
info@nmc.eu

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22800453									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Bestimmte Dämmmaterialien können leicht entflammbar sein oder das Risiko einer Brandausbreitung erhöhen. Warnungen vor Brandgefahren und entsprechenden Sicherheitsmaßnahmen könnten angebracht sein.	Certain insulation materials may be highly flammable or increase the risk of fire spreading. Warnings about fire hazards and appropriate safety measures may be appropriate.	Certains matériaux isolants peuvent être hautement inflammables ou augmenter le risque de propagation d'un incendie. Des avertissements concernant les risques d'incendie et les mesures de sécurité associées peuvent être appropriés.	Alcuni materiali isolanti possono essere altamente infiammabili o aumentare il rischio di propagazione del fuoco. Potrebbero essere appropriate avvertenze sui rischi di incendio e sulle relative misure di sicurezza.	Bepaalde isolatiematerialen kunnen licht ontvlambaar zijn of het risico op branduitbreiding vergroten. Waarschuwingen over brandgevaar en daarmee samenhangende veiligheidsmaatregelen kunnen passend zijn.	Ciertos materiales aislantes pueden ser altamente inflamables o aumentar el riesgo de propagación del incendio. Las advertencias sobre riesgos de incendio y las medidas de seguridad relacionadas pueden ser apropiadas.	Některé izolační materiály mohou být vysoce hořlavé nebo mohou zvyšovat riziko šíření požáru. Mohou být vhodná opatření na nebezpečí požáru a související bezpečnostní opatření.	Određeni izolacijski materijali mogu biti vrlo zapaljivi ili povećati rizik od širenja požara. Upozorenja o opasnostima od požara i povezanim sigurnosnim mjerama mogu biti prikladna.	Određeni izolacijski materijali mogu biti vrlo zapaljivi ili povećati rizik od širenja požara. Upozorenja o opasnostima od požara i povezanim sigurnosnim mjerama mogu biti prikladna.	Bizonyos szigetelőanyagok nagyon gyúlékonyak lehetnek, vagy növelhetik a tűz továbbterjedésének kockázatát. A tűzveszélyre vonatkozó figyelmeztetések és a kapcsolódó biztonsági intézkedések megfelelőek lehetnek.
Manche Dämmstoffe haben spezifische Anwendungsbeschränkungen, z. B. in feuchten Umgebungen oder in der Nähe von Hitzequellen. Warnungen vor Einschränkungen bei der Verwendung könnten notwendig sein.	Some insulation materials have specific application restrictions, for example in humid environments or near heat sources. Warnings about restrictions on use may be necessary.	Certains matériaux isolants ont des restrictions d'application spécifiques, par ex. B. dans des environnements humides ou à proximité de sources de chaleur. Des avertissements concernant les restrictions d'utilisation peuvent être nécessaires.	Alcuni materiali isolanti hanno limitazioni applicative specifiche, ad es. B. in ambienti umidi o vicino a fonti di calore. Potrebbero essere necessarie avvertenze sulle limitazioni d'uso.	Sommige isolatiematerialen hebben specifieke toepassingsbeperkingen, b.v. B. in vochtige omgevingen of in de buurt van warmtebronnen. Waarschuwingen over gebruikbeperkingen kunnen noodzakelijk zijn.	Algunos materiales aislantes tienen restricciones de aplicación específicas, p. B. en ambientes húmedos o cerca de fuentes de calor. Pueden ser necesarias advertencias sobre restricciones de uso.	Některé izolační materiály mají specifická aplikační omezení, např. B. ve vlhkém prostředí nebo v blízkosti zdrojů tepla. Mohou být nezbytná opatření na omezení použití.	Neki izolacijski materijali imaju posebna ograničenja primjene, npr. B. u vlažnom okruženju ili u blizini izvora topline. Možda će biti potrebna upozorenja o ograničenjima upotrebe.	Neki izolacijski materijali imaju posebna ograničenja primjene, npr. B. u vlažnom okruženju ili u blizini izvora topline. Možda će biti potrebna upozorenja o ograničenjima upotrebe.	Egyes szigetelőanyagok speciális alkalmazási korlátozásokkal rendelkeznek, pl. B. párás környezetben vagy hőforrások közelében. Szükség lehet a használat korlátozására vonatkozó figyelmeztetésekre.